

Udine, aprile 2008

Udin, avrîl 2008

All'attenzione del Comitato 482.

Con la presente formalizzo la sottoscrizione del documento Per i diritti linguistici in Friuli – Venezia Giulia, inviato dal Comitato 482 ai candidati alle prossime elezioni.

Come Rettore dell'Università di Udine mi sono sempre impegnato nella tutela dei diritti linguistici, non solo all'interno dell'Ateneo. Basti pensare all'impegno con cui ho seguito i lavori che hanno portato alla stipula della convenzione tra la Regione e la RAI, per la realizzazione del progetto radiofonico sperimentale in lingua friulana. Se sarò eletto sindaco della città di Udine mi impegno a perseguire e svilupparne il progetto, dando attuazione alla normativa vigente.

Le proposte avanzate dal Comitato 482 pertanto, trovano la mia piena condivisione.

Nel prossimo mandato amministrativo il Comune di Udine dovrà portare avanti i progetti realizzati in questi anni grazie ai fondi statali della L. 482/99 (segnaletica e toponomastica, traduzione e aggiornamento del sito Web istituzionale, realizzazione del notiziario informativo radiotelevisivo e cartaceo) rafforzandoli e sviluppandoli ulteriormente, laddove sia possibile, ma dovrà anche impegnarsi in un nuovo ed efficace percorso di progettazione. L'importanza di attivare anche nella città di Udine uno Sportello linguistico permetterà di offrire un ulteriore servizio alla cittadinanza e renderà organico e contestuale il percorso di politica linguistica già avviato dall'Amministrazione comunale. Sarà opportuno, inoltre, predisporre annualmente un bilancio linguistico, che permetta di analizzare con periodicità la ricaduta effettiva delle azioni di politica linguistica messe in atto dall'Ente.

Il Consiglio comunale approvò già nel 2001 un Regolamento per la tutela e lo sviluppo della lingua friulana. Oggi il documento va senz'altro rivisto e aggiornato, ma rappresenta un'ottima base di partenza

Ae atenzion dal Comitât 482.

Cun cheste letare o formalizi la sotscrizion dal document *Pai dirits linguistics in Friûl – Vignesie Julie*, spedît dal Comitât 482 ai candidâts aes prossimis elezions.

Tant che Retôr de Universitât dal Friûl mi soi simpri impegnât pe tutele dai dirits linguistics, no dome dentri dal Ateneu. Baste pensâ cun ce impegn che o ai seguît i lavôrs che a àn puartât ae firme de convenzion jenfri la Regjon e la RAI, pe metude in vore dal progjet radiofonic sperimentâl in lenghe furlane. Se o sarai elet sindic de citât di Udin mi impegn a puartâ indevant e disvilupâ il progjet, metint in vore lis leçs presintis.

Duncje o condivît ad implen lis propuestis fatis dal Comitât 482.

Tal prossim mandât aministratîf il Comun di Udin al varà di puartâ indevant i progjets realizâts in chescj agns in gracie dai fonts statâi de L. 482/99 (segnaletiche e toponomastiche, traduzion e inzornament dal sît Web istituzionâl, realizazion dal notiziari informatîf radiotelevisîf e di cjarte) rinfuarcintju e disvilupantju ancjemò di plui, dulà che al sarà pussibil, ma al varà ancje di impegnâsi intun percors di progjetazion gnûf e eficaç. La impuartance di inviâ ancje a Udin un Sportel linguistic, al permetarà di ufrî un servizi in plui ai citadins e al fasarà diventâ organic e contestuâl il percors di politiche linguistiche za inviât de Aministrazion comunâl. Cun di plui, al sarà util prontâ ogni an un bilanç linguistic, che al permetedi di analizâ cun periodicitât l'impât reâl des azions di politiche linguistiche metudis in vore dal Ent.

Il Consei comunâl al à fat bon za tal 2001 un Regolament pe tutele e il disvilup de lenghe furlane. Vuê il document al à di sei dal sigûr tornât a viodi e inzornât, ma al è une buine base di partence par un lavôr

per un serio lavoro di riconoscimento delle nostre specificità linguistiche. Accanto alla normativa statale in materia di tutela delle minoranze linguistiche, inoltre, la Regione ha approvato recentemente la L.R 29/07 Norme per la tutela, valorizzazione e promozione della lingua friulana, la quale prevede una serie di adempimenti per gli Enti locali che il Comune di Udine stesso dovrà ottemperare. Basti pensare all'approvazione dei piani di politica linguistica, per capire che sarà necessaria una stretta collaborazione con la Regione, l'Agenzie Regionâl pe Lenghe Furlane e gli altri Enti locali.

La promozione e la tutela del plurilinguismo, valore aggiunto della nostra regione, sono punti fondamentali per rendere Udine capitale, non solo del Friuli, ma europea.

*Cordiali saluti,
Prof. Furio Honsell*

seri di ricognossiment des nestris specificitâts linguistichis. Cun di plui, dongje de normative statâl in materie di tutele des minorancis linguistichis, la Region e à fat buine di pôc la L.R 29/07 Normis pe tutele, valorizazion e promovion de lenghe furlane, che e previôt une serie di adempiments pai Ents locâi che ancje il Comun di Udin al varà di lâi daûr. Al baste pensâ ae aprovazion dai plans di politiche linguistiche, par capî che e coventarà une colaborazion strente cu la Region, la Agenzie Regionâl pe Lenghe Furlane e chei altris Ents locâls.

La promovion e la tutele dal plurilinguism, valôr zontât de nestre region, a son ponts fundamentâi par fâ diventâ Udin capitâl, no dome dal Friûl, ma europeane.

Salûts di rispjet,
Prof. Furio Honsell